COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 19.04.1996
COM(96) 157 def.

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

houdende vaststelling van gemeenschappelijke handelsnormen voor bepaalde visserijprodukten

(door de Commissie ingediend)

TOELICHTING

De gemeenschappelijke handelsnormen zijn, ter uitvoering van artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijprodukten en produkten van de aquacultuur, door de Raad vastgesteld bij :

- Verordening (EEG) nr. 103/76 voor 35 soorten vis en één soort koppotigen, die vers of gekoeld op de markt worden gebracht, en
- Verordening (EEG) nr. 104/76 voor vier soorten schaaldieren die levend, vers, gekoeld of gekookt op de markt worden gebracht.

Deze verordeningen zijn sedert de oorspronkelijke vaststelling vele malen gewijzigd, aangevuld of aangepast.

Ook nu zijn in verband met de ontwikkelingen op het gebied van de produktie, de markt en de handelspraktijken weer vele technische wijzigingen nodig. Het gaat erom

- voor de verschillende groepen produkten specifieke beoordelingsschema's met eenvoudige en beter aangepaste criteria vast te stellen waardoor de indeling in versheidsklassen gemakkelijker wordt,
- het beoordelingsschema voor de grootte-indeling[1] voor bepaalde produkten te wijzigen in verband met de ontwikkelingen op het gebied van de produktie en de vraag.

Van deze gelegenheid moet gebruik worden gemaakt om in de wetgeving naar vorm en inhoud een aantal noodzakelijke verbeteringen en vernieuwingen aan te brengen :

- Terwille van de duidelijkheid, een juiste toepassing en een gemakkelijker controle moeten op de eerste plaats de twee teksten worden verwerkt tot één enkel rechtsinstrument.

- Verder wordt voorgesteld de handelsnormen sterker af te stemmen op verbetering van de kwaliteit van de produkten; aangezien de eisen op het gebied van de kwaliteit en de versheid van het produkt steeds hoger worden - hetgeen volkomen legitiem is -, en het moeilijk is lonende prijzen voor de produktie te halen, is het eigenlijk niet meer denkbaar om overheidssteun te blijven toekennen voor interventies voor categorieën produkten waarvoor er geen markt meer is. Daarom wordt voorgesteld de mogelijkheid van financiële vergoeding of steun op grond van de artikelen 12, 12 bis, 14 en 15 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 af te schaffen voor de produkten die zijn

---

[1] Ter vergemakkelijking van de voorbereidende werkzaamheden in de Raad zijn in bijlage II van het voorstel de wijzigingen in het beoordelingsschema grootte-indeling ***cursief en vet*** gedrukt.

ingedeeld in versheidsklasse B.

Deze maatregel heeft uiteraard alleen zin wanneer ook bij de vaststelling van de prijzen maatregelen worden getroffen in de vorm van een systematisch verschil tussen de prijzen van de klassen Extra en A en een hogere steun voor de klasse Extra.

- Tenslotte wordt, op een totaal ander vlak, voorgesteld duidelijker te bepalen dat de technische instandhoudingsmaatregelen voorrang hebben, namelijk dat de biologische minimummaten primeren boven de commerciële minimummaten als er een gevaar is van tegenstrijdigheid tussen deze twee soorten regelingen vanwege de verschillende meeteenheden die worden gebruikt. Daarom worden in bijlage II van het voorstel nog eens de voor de betrokken produkten eventueel geldende biologische minimummaten opgenomen en is het beginsel van de voorrang van de biologische mimnimummaten expliciet vastgesteld in de artkelen.

Voorstel voor

VERORDENING (EG) NR. .../96 VAN DE RAAD

van 1996

houdende vaststelling van gemeenschappelijke handelsnormen voor bepaalde visserijprodukten

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3759/92 van de Raad van 17 december 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijprodukten en produkten van de aquacultuur[1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 3318/94[2], inzonderheid op artikel 2, lid 3,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat gemeenschappelijke handelsnormen voor bepaalde soorten verse of gekoelde visserijprodukten enerzijds en voor sommige schaaldieren anderzijds zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 103/76 van 19 januari 1976[3], respectievelijk Verordening (EEG) nr. 104/76 van 19 januari 1976[4]; dat deze verordeningen sedert de vaststelling ervan vele malen zijn gewijzigd, laatstelijk bij Verordening (EEG) nr. 1935/93[5], respectievelijk Verordening (EG) nr. 1300/95[6]; dat nieuwe belangrijke wijzigingen moeten worden aangebracht in verband met de marktontwikkeling en veranderende handelspraktijken; dat het daarom nodig is bovengenoemde bepalingen als totaal te herzien en te verwerken tot één enkel rechtsinstrument, zodat ze duidelijker en beter toepasbaar worden; dat derhalve de Verordeningen (EEG) nr. 103/76 en (EEG) nr. 104/76 moeten worden vervangen;

Overwegende dat de gemeenschappelijke handelsnormen voor de visserijprodukten met name zijn gericht op kwaliteitsverbetering om daardoor de afzet te vergemakkelijken in het belang van zowel producent als consument; dat de kwaliteit van de produkten die als niet-verwerkte verse of bevroren produkten op de markt worden gebracht grotendeels wordt bepaald door de graad van versheid, die aan de hand van objectieve criteria via een organoleptisch onderzoek wordt vastgesteld; dat, met het oog op de homogeniteit van de partijen

---

1 PB nr. L 388 van 31.12.1992, blz. 1.
2 PB nr. L 350 van 31.12.1994, blz. 15.
3 PB nr. L 20 van 28. 1.1976, blz. 29.
4 PB nr. L 20 van 28. 1.1976, blz. 35.
5 PB nr. L 176 van 20. 7.1993, blz. 1.
6 PB nr. L 126 van 9. 6.1995, blz. 3.

visserijprodukten op het punt van versheid, moet worden bepaald dat de partijen uitsluitend mogen bestaan uit produkten van dezelfde soort die afkomstig zijn van dezelfde vangstplaats en hetzelfde vissersvaartuig;

Overwegende dat een beperkt doch voldoende aantal versheidsklassen moet worden vastgesteld aan de hand van een op de groepen produkten afgestemd beoordelingsschema; dat, aangezien steun behoort te worden toegekend voor kwaliteitsprodukten, het niet nodig is alle versheidsklassen in aanmerking te laten komen voor de interventiemaatregelen in het kader van de gemeenschappelijke marktordening;

Overwegende dat de gemeenschappelijke handelsnormen ook bedoeld zijn om voor de betrokken produkten geharmoniseerde handelskenmerken voor de gehele gemeenschappelijke markt vast te stellen en daardoor concurrentiedistorsies te voorkomen en een uniforme toepassing van het prijsstelsel van de gemeenschappelijke marktordening mogelijk te maken; dat daarom moet worden bepaald dat de visserijprodukten moeten worden ingedeeld volgens een schema dat is gebaseerd op het gewicht of, in sommige bijzondere gevallen, de grootte;

Overwegende dat de gemeenschappelijke handelsnormen van toepassing zijn bij de eerste verkoop op het grondgebied van de Gemeenschap van alle betrokken produkten die bestemd zijn voor menselijke consumptie, ongeacht of zij afkomstig zijn uit de Gemeenschap dan wel uit derde landen; dat de betrokken normen van toepassing zijn onverminderd de gezondheidsvoorschriften of de voorschriften in het kader van de maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden; dat er met name aan dient te worden herinnerd dat eventuele biologische minimummaten primeren boven de minimummaten die zijn vastgesteld in de gemeenschappelijke handelsnormen voor de visserijprodukten ;

Overwegende dat toepassing van de gemeenschappelijke handelsnormen op produkten van oorsprong uit derde landen meebrengt dat moet worden geëist dat op de verpakking daarvan aanvullende informatie wordt vermeld; dat deze informatie echter niet nodig is voor produkten die door vaartuigen die de vlag voeren van derde landen op dezelfde wijze in de Gemeenschap worden binnengebracht als de communautaire produktie;

Overwegende dat het, gezien de praktijk in de meeste Lid-Staten, dienstig is dat de indeling in versheids- en grootteklassen wordt uitgevoerd door het bedrijfsleven; dat, met name met het oog op de beoordeling van de versheid aan de hand van organoleptische criteria, een beroep dient te worden gedaan op de medewerking van deskundigen die daartoe door de betrokken organisaties van het bedrijfsleven worden aangewezen;

Overwegende dat het met het oog op wederzijdse informatie dienstig is dat elke Lid-Staat aan de andere Lid-Staten en aan de Commissie een lijst doet toekomen met de namen, en adressen van de betrokken deskundigen en organisaties van het bedrijfsleven,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

A - ALGEMENE BEPALINGEN

Artikel 1

1. Bij deze verordening worden, voor bepaalde visserijprodukten, de gemeenschappelijke handelsnormen vastgesteld als bedoeld in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 3759/92, hierna te noemen "basisverordening".

2. In deze verordening wordt verstaan onder :

   a) in de handel brengen : het voor het eerst te koop aanbieden en/of verkopen, op het grondgebied van de Gemeenschap, voor menselijke consumptie;

   b) partij : een bepaalde hoeveelheid vis die tot dezelfde soort behoort, dezelfde behandeling heeft ondergaan en afkomstig is van dezelfde vangstplaats en hetzelfde vaartuig;

   c) vangstplaats : gebruikelijke benaming voor de plaats waar de vangst heeft plaatsgevonden.

3. De bepalingen van deze verordening betreffende de versheidsklassen van de produkten zijn van toepassing onverminderd de bepalingen van Richtlijn 91/493/EEG van 22 juli 1991 tot vaststelling van gezondheidsvoorschriften voor de produktie en het in de handel brengen van visserijprodukten[7].

Artikel 2

1. De in artikel 3 bedoelde produkten, zowel die van oorsprong uit de Gemeenschap als uit derde landen, mogen alleen in de handel worden gebracht als zij voldoen aan de voorschriften van deze verordening.

2. Deze verordening is evenwel niet van toepassing op kleine hoeveelheden vis die rechtstreeks door een kustvisser worden verkocht aan een kleinhandelaar of aan een consument.

3. De uitvoeringsbepalingen van dit artikel worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 32 van de basisverordening.

---

[7] PB nr. L 268 van 24.9.1991, blz. 15. - Richtlijn gewijzigd bij Richtlijn 95/71/EG van 22.12.1995. (PB nr. L 332 van 30.12.1995, blz. 40.).

Artikel 3

1. Voor de volgende produkten worden gemeenschappelijke handelsnormen vastgesteld :

a) Zeevis van GN-code 0302 :

- Schol (Pleuronectes platessa)
- Witte tonijn (Thunnus alalunga)
- Rode tonijn of blauwvintonijn (Thunnus thynnus)
- Grootoogtonijn of patudo (Thunnus of Parathunnus obesus)
- Haring van de soort Clupea harengus
- Kabeljauw van de soort Gadus morhua
- Sardines van de soort Sardina pilchardus
- Schelvis (Melanogrammus aeglefinus)
- Koolvis (Pollachius virens)
- Witte koolvis, pollak of vlaswijting (Pollachius pollachius)
- Makreel van de soort Scomber scombrus
- Makreel van de soort Scomber japonicus
- Horsmakreel (Trachurus spp.)
- Doornhaai (Squalus acanthias)
- Hondshaai (Scyliorhinus spp.)
- Roodbaars (Sebastes spp.)
- Wijting (Merlangius merlangus)
- Blauwe wijting (Micromesistius poutassou of Gadus poutassou)
- Leng (Molva spp.)
- Ansjovis (Engraulis spp.)
- Heek van de soort Merluccius merluccius
- Schartong (Lepidorhombus spp.)
- Braam (Brama spp.)
- Zeeduivel (Lophius spp.)
- Schar (Limanda limanda)
- Tongschar (Microstomus kitt)
- Steenbolk (Trisopterus luscus) en dwergbolk (Trisopterus minutus)
- Bokvis (Boops boops)
- Pikarel (Maena smaris)
- Congeraal (Conger conger)

- Poon (Trigla spp.)
- Harder (Mugil spp.)
- Rog (Raja spp.)
- Bot (Platichthys flesus)
- Tong (Solea spp.)
- Degenvis en zwarte haarstaartvis (Lepidopus caudatus en Aphanopus carbo).

b) Schaaldieren van GN-code 0306 :

- Garnalen van de soort Crangon crangon en Noorse garnalen (Pandalus borealis)
- Noordzeekrabben (Cancer pagurus)
- Langoestines (Nephrops norvegicus),

die levend, vers, gekoeld, gestoomd of in water gekookt worden aangeboden.

c) Koppotigen van GN-code 0307 :

- Inktvissen (Sepia officinalis en Rossia macrosoma).

2. De in lid 1 bedoelde handelsnormen omvatten :

a) versheidsklassen,
b) grootteklassen.

B - VERSHEIDSKLASSEN

Artikel 4

1. De versheidsklasse wordt voor elke partij bepaald op grond van de graad van versheid van de produkten en van enkele bijkomende kenmerken.

De graad van versheid wordt vastgesteld aan de hand van het in bijlage I voorkomende beoordelingsschema voor de verschillende soorten visserijprodukten.

2. Aan de hand van de in lid 1 bedoelde beoordelingsschema's worden de in artikel 3 bedoelde produkten ingedeeld in partijen van een van de volgende versheidsklassen :

a) Extra, A of B voor vis, koppotigen en langoestines,

b) Extra of A voor garnalen.

Levende langoestines worden echter ingedeeld in klasse E.

3. Voor de in artikel 3 bedoelde krabben gelden geen bijzondere versheidsnormen. Er mogen echter alleen hele krabben in de handel worden gebracht, met uitsluiting van vrouwelijke krabben met eitjes en krabben met zacht pantser.

Artikel 5

1. Elke partij moet qua versheid homogeen zijn. Een partij van geringe omvang behoeft evenwel niet homogeen te zijn; in dat geval wordt de partij ingedeeld in de laagste versheidsklasse die erin voorkomt.

2. De versheidsklasse moet in duidelijk leesbare en onuitwisbare letters van ten minste 5 cm hoog worden vermeld op etiketten die op de partijen worden aangebracht.

Artikel 6

1. Voor de in artikel 3 bedoelde vis, koppotigen en langoestines betekent indeling van een partij in klasse B dat deze partij niet in aanmerking komt voor financiële steun bij interventie als bedoeld in de artikelen 12, 12 bis, 14 en 15 van de basisverordening.

2. Vis van versheidsklasse Extra moet vrij zijn van kneuzingen of schrammen, van vuil en van sterke verkleuring.

3. Vis van versheidsklasse A moet vrij zijn van vuil en van sterke verkleuring. Een zeer klein gedeelte van deze vis mag lichte kneuzingen en oppervlakkige schrammen vertonen.

4. Bij de indeling van de produkten in de verschillende versheidsklassen wordt, onverminderd de geldende gezondheidsvoorschriften, ook de aanwezigheid van parasieten in aanmerking genomen en de mate waarin die, rekening houdend met de aard en de aanbiedingsvorm van het produkt, eventueel een ongunstige invloed hebben op de kwaliteit daarvan.

5. De uitvoeringsbepalingen van dit artikel worden, voor zover nodig, vastgesteld volgens de procedure van artikel 32 van de basisverordening.

C - GROOTTEKLASSEN

Artikel 7

1. De in artikel 3 bedoelde produkten worden in grootteklassen ingedeeld aan de hand van het gewicht of het aantal per kilogram. Garnalen en Noordzeekrabben worden echter in grootteklassen ingedeeld aan de hand van de breedte van het pantser.

2. De bij deze verordening in de grootte-indeling in bijlage II vastgestelde minimumgrootten gelden onverminderd de voor de lengte voorgeschreven minimummaten die zijn vastgesteld in de volgende verordeningen :

- (EEG) nr. 1866/86 van 12 juni 1986 houdende technische maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden in de Oostzee, de Belten en de Øresund[8];
- (EEG) nr. 3094/86 van 7 oktober 1986 houdende technische maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden[9],
- (EG) nr. 1626/94 van 27 juni 1994 houdende technische maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden in de Middellandse Zee[10].

Met het oog op de controle door de bevoegde autoriteiten wordt de biologische minimummaat, die in ieder geval in acht moet worden genomen, in bijlage II vermeld wanneer zij van toepassing is voor onder de handelsnormen vallende soorten.

---

8 PB nr. L 162 van 18.6.1986, blz. 1 - Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2250/95 (PB nr. L 230 van 27. 9.1995, blz. 1).

9 PB nr. L 288 van 11.10.1986, blz. 1 - Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 3071/95 van 22.12.1995 (PB nr. L 329 van 30.12.1995, blz. 14).

10 PB nr. L 171 van 6. 7.1994, blz. 1.

Artikel 8

1. De partijen worden in grootteklassen ingedeeld aan de hand van de grootte-indeling in bijlage II.

2. Elke partij moet qua grootte homogeen zijn. Een partij van geringe omvang behoeft evenwel niet homogeen te zijn; in dat geval wordt zij ingedeeld in de minst voordelige grootteklassse die erin voorkomt.

3. De grootteklasse en de aanbiedingsvorm moeten in duidelijk leesbare en onuitwisbare cijfers of letters van ten minste 5 cm hoog worden vermeld op etiketten die op de partijen worden aangebracht.

   Het nettogewicht in kilogram moet duidelijk zichtbaar en zeer goed leesbaar op elke partij worden vermeld. Voor partijen die te koop worden aangeboden in standaardkisten, is de vermelding van het nettogewicht niet nodig als deze kisten bij de weging voorafgaand aan het te koop aanbieden de veronderstelde hoeveelheid produkt blijken te bevatten.

4. De uitvoeringsbepalingen van dit artikel, in het bijzonder de weegmethode en een per partij toegestane variatie in het nettogewicht, naar beneden of naar boven, ten opzichte van het vermelde of veronderstelde gewicht, worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 32 van de basisverordening.

Artikel 9

Pelagische vis kan aan de hand van steekproeven in de verschillende versheids- en grootteklassen worden ingedeeld. De methode moet waarborgen dat de partij qua versheid en grootte van de vis zo homogeen mogelijk is.

De uitvoeringsbepalingen van dit artikel, in het bijzonder het aantal, het gewicht of de grootte van de monsters en de methoden voor de toetsing van de indeling en voor de gewichtscontrole van de in de handel gebrachte partijen, worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 32 van de basisverordening.

Artikel 10

Met het oog op de plaatselijke of regionale voorziening van bepaalde kustgebieden van de Gemeenschap met garnalen en krabben, kunnen uitzonderingen op de in bijlage II vastgestelde minimummaten worden toegestaan.

De betrokken gebieden en minimummaten worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 32 van de basisverordening.

D - PRODUKTEN VAN OORSPRONG UIT DERDE LANDEN

Artikel 11

1. Onverminderd artikel 2, lid 1, mogen de in artikel 3 bedoelde produkten van oorsprong uit derde landen alleen in de handel worden gebracht als zij worden aangeboden in verpakkingen waarop goed zichtbaar en duidelijk leesbaar zijn vermeld :

   - de naam van het land van oorsprong in Latijns schrift, in drukletters met van ten minste 20 mm hoog,
   - de wetenschappelijke benaming en de handelsbenaming van de vissoort,
   - de aanbiedingsvorm,
   - de versheids- en de grootteklasse,
   - het nettogewicht in kilogram van de produkten in de verpakking,
   - de datum van indeling en de datum van verzending,
   - de naam en het adres van de afzender.

2. Voor de in artikel 3 bedoelde produkten die door vaartuigen die onder de vlag van een derde land varen rechtstreeks vanaf de vangstplaatsen in een haven van de Gemeenschap worden binnengebracht en bestemd zijn om in de handel te worden gebracht, gelden echter dezelfde bepalingen als voor de communautaire produktie.

E - SLOTBEPALINGEN

Artikel 12

De indeling in versheids- en grootteklassen wordt verricht door bedrijfsgenoten in samenwerking met daartoe door de betrokken organisaties van het bedrijfsleven aangewezen deskundigen.

Artikel 13

Elke Lid-Staat doet aan de andere Lid-Staten en aan de Commissie uiterlijk één maand vóór de datum van inwerkingtreding van deze verordening, een lijst toekomen met de namen en adressen van de in artikel 12

bedoelde deskundigen en organisaties van het bedrijfsleven. Iedere wijziging in deze lijst wordt aan de andere Lid-Staten en aan de Commissie meegedeeld.

Artikel 14

De Verordeningen (EEG) nr. 103/76 en (EEG) nr. 104/76 worden ingetrokken. Verwijzingen naar genoemde verordeningen gelden als verwijzingen naar deze verordening.

Artikel 15

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1997.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, Voor de Raad,

BIJLAGE I

BEOORDELINGSSCHEMA'S VOOR DE VERSHEIDSINDELING

De in deze bijlage opgenomen beoordelingsschema's zijn op de onderstaande produkten of groepen produkten van toepassing volgens de daarvoor geldende specifieke criteria :

A. Magere vis

Schelvis; kabeljauw; koolvis; witte koolvis, pollak of vlaswijting; roodbaars; wijting; blauwe wijting; leng; heek; braam; zeeduivel; steenbolk en dwergbolk; bokvis; pikarel; congeraal; poon; harder; schol; schartong; tong; schar; tongschar; bot; degenvis; zwarte haarstaartvis.

B. Vette vis

Witte tonijn; rode tonijn of blauwvintonijn; grootoogtonijn of patudo; haring; sardines; makreel; horsmakreel; ansjovis.

C. Haaien

Doornhaai; hondshaai; rog.

D. Koppotigen

Inktvissen.

E. Schaaldieren

1. Garnalen
2. Langoestines.

A. MAGERE VIS

CRITERIA			
VERSHEIDSKLASSE[1]			
	Extra	A	B
Huid	Heldere, metaalachtig glanzende kleur (behalve voor roodbaars) of opaalglans; geen verkleuring	Heldere kleur, maar zonder glans; lichte verkleuring	Doffe, verblekende kleur
Slijm op de huid	Glashelder, doorzichtig	Melkachtig	Geelachtig grijs, iets korrelig
Ogen	Convex (bol); zwarte glanzende pupil; doorzichtig hoornvlies	Vlak; iets ondoorzichtige pupil; hoornvlies met opaalglans	Iets hol; grijze pupil; verbleekt, ondoorzichtig hoornvlies
Kieuwen	Donkerrood of helderrood; doorzichtig slijm	Rood of roze; licht ondoorzichtig slijm	Verblekend bruin/grijs; ondoorzichtig, dik slijm
Buikvlies (in gestripte vis)	Glad; helder; laat moeilijk los van het vlees	Iets dof; laat moeilijk los van het vlees	Korrelig; laat vrij gemakkelijk los van het vlees
Geur van de kieuwen en de buikholte - magere vis met uitzondering van schol - schol	Fris; als van zeewier; als van zeevruchten Als van verse olie, metaalachtig; peperachtig; geur van aarde	Geen geur, neutrale of licht zoetige geur Als van olie; als van zeewier of licht zoetig	Gegist; licht zurig Als van olie; gegist, beschimmeld, iets ranzig

[1] Van de kop ontdane zeeduivel wordt ingedeeld aan de hand van de rubrieken die toegepast kunnen worden.

B. VETTE VIS

CRITERIA			
VERSHEIDSKLASSE			
	Extra	A	B
Huid	Metaalachtige, heldere, glanzende kleuren met irisaties; duidelijk verschil tussen rugvlak en buikvlak	Minder glans; flauwere kleuren; minder verschil tussen rugvlak en buikvlak	Dof, geen glans; fletse kleuren; rimpelige huid bij buigen van de vis
Slijm op de huid	Glashelder, doorzichtig	Melkachtig, iets bruinachtig	Bruinachtig
Consistentie van het vlees	Zeer stevig, vast	Vrij vast, stevig	Iets week
Kieuwdeksels	Zilverkleurig	Zilverkleurig, licht rood- of bruin-achtig	Verkleuring naar bruin, en aanzien-lijke bloed-extravasaties
Ogen	Convex, bol; blauwzwarte glanzende pupil, doorzichtig "ooglid"	Minder bol tot plat; licht gesluierde pupil, gesluierd "ooglid"	Plat tot licht hol; gesluier-de lens; bloedextra-vasaties rond de ogen(bril)
Kieuwen	Uniform helderrood tot paarsrood	Minder heldere kleur, bleker aan de randen	Verbleekt, overvloedi-ger slijm
Geur van de kieuwen	Vers als van zeewier; pikant; jodiumachtig; metaalachtig	In mindere mate of geheel niet aanwezig, zoetigt als van visolie of slib	Iets zwavel-achtige vet-tige geur, als van ranzige gist of be-dorven fruit

C. HAAIEN

CRITERIA			
VERSHEIDSKLASSE			
	Extra	A	B
Ogen	Convex, zeer glanzend en geïriseerd, kleine pupillen	Convex tot plat; heldergroen, maar minder glanzend en minder geïriseerd, ovale pupillen	Plat tot hol; iets geelachtig, dof
Uiterlijk	In rigor mortis of gedeeltelijk in rigor; een beetje helder slijm op de huid	Het stadium van rigor voorbij; geen slijm op de huid en met name niet in de bek en de kieuw-openingen	Dik slijm in de bek en in de kieuw-openingen; licht afgeplatte kaak
Geur	Fris, als van de zee	Reukloos of met een lichte geur van schimmel, maar niet als van ammo-niak	Als van ammoniak; zuur

D. KOPPOTIGEN

CRITERIA			
VERSHEIDSKLASSE			
	Extra	A	B
Huid	Heldere kleur; huid goed hechtend aan het vlees	Doffe kleur; huid goed hechtend aan het vlees	Verbleekt; huid laat vrij gemakkelijk los van het vlees
Vlees	Zeer stevig; parelmoerachtig wit	Stevig; krijtwit	Iets zacht; rozeachtig wit of licht geelachtig
Armen	Moeilijk los te trekken	Moeilijk los te trekken	Gemakkelijker los te trekken
Geur	Fris; als van zeewier	Zwakke geur of geen geur	Als van inkt

E. SCHAALDIEREN

1. Garnalen

CRITERIA		
VERSHEIDSKLASSE		
	Extra	A
Minimumkenmerken	Oppervlakte van het pantser : vochtig glanzend; - bij het uitschudden moeten de garnalen los van elkaar neervallen; - vlees zonder vreemde geuren; - vrij van zand, slijm en andere vreemde stoffen	Dezelfde als bij versheidsklasse Extra
Uiterlijk van de garnalen in het pantser	Sterk gekromd; - garnalen (Crangon crangon) : kleur fel roodbruin tot grijs; borstpantser overwegend licht gekleurd; - Noorse garnalen : kleur uniform roze;	Gekromd; - iets verbleekt roodbruin; borstpantser overwegend donker gekleurd; - roze, maar met mogelijk beginnende verkleuring naar zwart van het kopborststuk;
Consistentie van het vlees bij en na het pellen	- gemakkelijk te pellen met technisch onvermijdelijke vleesverliezen; - vast, niet taai	- minder gemakkelijk te pellen met geringe vleesverliezen; - minder vast, enigszins taai
Breuk	Enkele gebroken garnalen toegestaan	Gering percentage gebroken garnalen toegetaan

2. Langoestines

CRITERIA			
VERSHEIDSKLASSE			
	Extra	A	B
Pantser	Lichtroze of van roze tot oranjerood	Lichtroze, of roze tot oranjerood; geen zwarte vlek	Lichte verkleuring;- lichte zwarte vlek en grijsachtige kleur, met name op het pantser en tussen de scharen
Ogen en kieuwen	Glanzend zwarte ogen en roze kieuwen	Doffe, grijszwarte ogen; grijsachtige kieuwen	Kieuwen donkergrijs of rugzijde van het pantser groen
Geur	Kenmerkende zoete geur van schaal-dieren	Geen kenmerkende schaaldiergeur meer; geen ammoniak	Lichtzure geur
Vlees (staart)	Doorschijnend vlees, blauw tot witachtig van kleur	Het vlees verliest zijn doorschijnendheid, maar is niet ontkleurd	Vlees ondoorschijnend, met dof uitzicht

BIJLAGE II
GROOTTE-INDELINGEN

Grootte-indeling (gewicht)				Volgens de in artikel 7 bedoelde verordeningen toe te passen minimummaat		
Soort	Grootte	Kg/vis(1)	Aantal stuks//kg(2)	Gebied	Geografische zone	Minimummaat
Haring	1	***0,25 of meer***	***4 of minder***	1	ICES Vb (EG-zone)	20 cm
(Clupea harengus)	2	***0,125 tot 0,25***	***5 tot 8***	2	(a)	20 cm
	3	0,085 tot 0,125	9 tot 11		(b)	18 cm
	4	0,05 tot 0,085	12 tot 20	3		20 cm
Oostzee ten noorden van 59°30'	5	***0,031 tot 0,05***	***20 tot 32***			
Sardines	1	***0,067 of meer***	***15 of minder***			
(Sardina	2	***0,042 tot 0,067***	***16 tot 24***			
pilchardus)	3	***0,032 tot 0,042***	***25 tot 32***			te bepalen
	4	0,015 tot 0,032	33 tot 67			
Middellandse Zee		0,011 tot 0,032	33 tot 91			
Hondshaai	1	2 of meer				
(Scyliorhinus spp.)	2	1 tot 2	-			-
	3	0,5 tot 1				
Doornhaai	1	2,2 of meer				
(Squalus	2	1 tot 2,2	-			-
acanthias)	3	0,5 tot 1				
Noorse schelvis	1	2 of meer				
(Sebastes spp.)	2	0,6 tot 2	-			-
	3	0,35 tot 0,6				
Kabeljauw	1	7 of meer		1		35 cm
(Gadus morhua)	2	4 tot 7		2	(a)	35 cm
	3	2 tot 4			(b)	30 cm
	4	1 tot 2		3		35 cm
	5	0,3 tot 1		Oostzee	Ten zuiden van 59°30'N	30 cm
Koolvis	1	5 of meer		1		35 cm
(Pollachius virens)	2	3 tot 5		2	(a)	35 cm
	3	1,5 tot 3	-		(b)	30 cm
	4	0,3 tot 1,5		3		35 cm
				Oostzee	Ten zuiden van 59°30'N	30 cm
Schelvis	1	1 of meer		1	ICES Vb (EG-zone)	30 cm
(Melanogrammus	2	0,57 tot 1		2	(a)	30 cm
aeglefinus)	3	***0,37 tot 0,57***	-		(b)	27 cm
	4	***0,17 tot 0,37***		3		30 cm
Wijting	1	0,5 of meer		1		27 cm
(Merlangius	2	0,35 tot 0,5		2	(a)	23 cm
merlangus)	3	0,25 tot 0,35	-		(b)	23 cm
	4	0,11 tot 0,25		3		23 cm

(1) Produkten die voldoen aan de bovenste gewichtsgrens moeten dus worden ingedeeld bij de hogere klasse
(2) Voor makreel en Spaanse makreel = aantal stuks per 25 kg
(a) Behalve Skagerrak en Kattegat
(b) Skagerrak en Kattegat

Grootte-indeling (gewicht)				Volgens de in artikel 7 bedoelde verordeningen toe te passen minimummaat		
Soort	Grootte	Kg/vis(1)	Aantal stuks//kg(2)	Gebied	Geografische zone	Minimummaat
Leng	1	5 of meer		1		-
(Molva spp.)	2	***3 tot 5***		2	(a)	te bepalen
	3	***1,5 tot 3***	-		(b)	-
	4	***minder dan 1,5***		3		63 cm
Makreel	1	0,5 of meer	50 of minder	1		20 cm
(Scomber	2	0,2 tot 0,5	51 tot 125	2	Behalve Noordzee	20 cm
scombrus)	3	0,1 tot 0,2	126 tot 250		Noordzee	30 cm
Middellandse Zee		0,08 tot 0,2	126 tot 325	3		20 cm
				5		20 cm
					Middellandse Zee	18 cm
Spaanse	1	0,5 of meer				
makreel	2	0,25 tot 0,5				
(Scomber	3	0,14 tot 0,25	-			-
japonicus)	4	0,05 tot 0,14				
Ansjovis	1	0,033 of meer	30 of minder	3	Behalve ICES IXa)	12 cm
(Engraulis spp.)	2	0,020 tot 0,033	31 tot 50	3	ICES IXa)	10 cm
	3	0,012 tot 0,020	51 tot 83		Middellandse Zee	9 cm
	4	0,008 tot 0,012	84 tot 125			
Schol	1	0,6 of meer		1		25 cm
(Pleuronectes	2	0,4 tot 0,6		2	(a)	25 cm
platessa)	3	0,3 tot 0,4	-		(b)	27 cm
	4	0,15 tot 0,3			Noordzee	27 cm
				3		25 cm
				Oostzee	deelsectoren 22 tot 25	25 cm
					deelsectoren 26 tot 28	21 cm
					deelsector 29 ten zuiden van 59°30'N	18 cm
Heek	1	2,5 of meer		1		30 cm
(Merluccius	2	1,2 tot 2,5		2	(a)	30 cm
merluccius)	3	0,6 tot 1,2			(b)	30 cm
	4	0,28 tot 0,6	-	3		27 cm
	5	0,2 tot 0,28			Middellandse Zee	20 cm
Middellandse Zee		0,15 tot 0,28				
Schartong	1	0,45 of meer		1		25 cm
(Lepidorhombus	2	0,25 tot 0,45		2	(a)	25 cm
spp.)	3	0,20 tot 0,25	-		(b)	25 cm
	4	0,11 tot 0,20		3		20 cm
Middellandse Zee		0,05 tot 0,20				
Braam	1	0,8 of meer	-			-
(Brama spp.)	2	0,2 tot 0,8				
Zeeduivel	1	***8 of meer***		1		-
(Lophius spp.)	2	***4 tot 8***		2	(a)	te bepalen
in gehele staat,	3	***2 tot 4***	-		(b)	-
ontdaan van	4	***1 tot 2***		3		te bepalen
ingewanden	5	0,5 tot 1			Middellandse Zee	30 cm

Grootte-indeling (gewicht)				Volgens de in artikel 7 bedoelde verordeningen toe te passen minimummaat		
Soort	Grootte	Kg/vis(1)	Aantal stuks//kg(2)	Gebied	Geografische zone	Minimummaat
Zeeduivel	1	***4 of meer***				
(Lophius spp.)	2	***2 tot 4***				
zonder kop	3	1 tot 2	-			-
	4	0,5 tot 1				
	5	***0,25 tot 0,5***				
Schar	1	0,25 of meer	-	1		15 cm
(Limanda	2	0,13 tot 0,25		2	(a)	15 cm
limanda)					(b)	23 cm
					Noordzee	23 cm
				3		23 cm
Tongschar	1	0,6 of meer		1		25 cm
(Microstomus	2	0,35 tot 0,6	-	2	(a)	25 cm
kitt)	3	0,18 tot 0,35			(b)	25 cm
				3		25 cm
Witte tonijn	1	4 of meer				
(Thunnus	2	1,5 tot 4	-			-
alalunga)						
Rode tonijn of	1	70 of meer			Middellandse Zee	70 cm of 6,4 kg
blauwvintonijn	2	50 tot 70				
(Thunnus	3	25 tot 50	-			
thynnus)	4	10 tot 25				
	5	6,4 tot 10				
Grootoogtonijn	1	10 of meer	-			-
of patudo						
(Thunnus obesus)	2	3,2 tot 10				
Witte koolvis	1	5 of meer		1		-
of pollak						
(Pollachius	2	***3 tot 5***		2	(a)	30 cm
pollachius)	3	***1,5 tot 3***	-		(b)	-
	4	***0,3 tot 1,5***		3		30 cm
Blauwe wijting	1		7 of minder			
	2		8 tot 14			
(Micromesistius	3	-	15 tot 25			-
poutassou of	4		26 tot 30			
Gadus poutassou)						
Steenbolk	1	***0,4 of meer***		3		te bepalen
(Trisopterus luscus)	2	***0,25 tot 0,4***				
en dwergbolk	3	0,125 tot 0,25	-			
(Trisopterus	4	0,05 tot 0,125				
minutus)						
Bokvis	1		5 of minder			
(Boops boops)	2	-	6 tot 31			-
	3		32 tot 70			
Pikarel	1		20 of minder			
(Maena smaris)	2	-	21 tot 40			-
	3		41 tot 90			

Grootte-indeling (gewicht)				Volgens de in artikel 7 bedoelde verordeningen toe te passen minimummaat		
Soort	Grootte	Kg/vis(1)	Aantal stuks//kg(2)	Gebied	Geografische zone	Minimummaat
Congeraal	1	7 of meer		1		-
(Conger conger)	2	5 tot 7	-	2	(a)	58 cm
	3	0,5 tot 5			(b)	-
				3		58 cm
Rode poon	1	1 of meer				
(Trigla spp.)	2	***0,5 tot 1***				
	3	***0,35 tot 0,5***	-			-
	4	***0,2 tot 0,35***				
	5	***minder dan 0,2***				
Overige	1	***1 of meer***				
poon	2	***0,5 tot 1***				
	3	***0,35 tot 0,5***	-			-
	4	***0,25 tot 0,35***				
	5	***0,2 tot 0,25***				
Horsmakreel	1	0,6 of meer		1		15 cm
(Trachurus spp.)	2	0,4 tot 0,6		2		15 cm
	3	0,2 tot 0,4	-	3		15 cm
	4	***0,08 tot 0,2***		5		15 cm
	5	***0,02 tot 0,08***			Middellandse Zee	12 cm
Harder	1	1 of meer		1		-
(Mugil spp.)	2	0,5 tot 1		2	(a)	20 cm
	3	0,2 tot 0,5	-		(b)	-
	4	0,1 tot 0,2		3		20 cm
					Middellandse Zee	16 cm
Rog	1	5 of meer				
(Raja spp.)	2	3 tot 5				
	3	1 tot 3	-			-
	4	0,3 tot 1				
Rog	1	3 of meer	-			-
(vleugels)	2	0,5 tot 3				
Bot	1	meer dan 0,3		1		24 cm
(Platichthys	2	0,2 tot 0,3	-	2	(a)	24 cm
Flesus)		inbegrepen			(b)	24 cm
				3		24 cm
				Oostzee	deelsectoren 22 tot 25	25 cm
					deelsectoren 26 tot 28	21 cm
					deelsectoren 29 en 32 ten zuiden van 59°30'N	18 cm
Tong	1	***0,8 of meer***		1		24 cm
(Solea spp.)	2	***0,6 tot 0,8***		2	(a)	24 cm
	3	***0,4 tot 0,6***			(b)	24 cm
	4	***0,3 tot 0,4***	-	3		24 cm
	5	***0,2 tot 0,3***			Middellandse Zee	20 cm
	6	***0,16 tot 0,2***				
	7	***0,12 tot 0,16***				
Degenvis	1	3 of meer				
(Lepidopus	2	2 tot 3	-			-
caudatus)	3	1 tot 2				
	4	0,5 tot 1				

Grootte-indeling (gewicht)				Volgens de in artikel 7 bedoelde verordeningen toe te passen minimummaat		
Soort	Grootte	Kg/vis(1)	Aantal stuks//kg(2)	Gebied	Geografische zone	Minimummaat
Zwarte haarstaartvis (Aphanopus carbo)	1 2	3 of meer 0,5 tot 3	-			-
Inktvissen (Sepia officinalis et Rossia macrosoma)	1 2 3	0,5 of meer 0,3 tot 0,5 0,1 tot 0,3	-			-
Langoestine (Nephrops norvegicus)	1 2 3 4	- 	20 of minder ***21 tot 30*** ***31 tot 40*** ***meer dan 40***	2 2 2 3 	Skagerrak en Kattegat Behalve Schotland, Ierse Zee [ICES VIa) en VIIa)], Skagerrak en Kattegat West-Schotland en Ierse Zee [ICES VIa) en VIIa)] Middellandse Zee	40 mm (*) 130 mm (**) 25 mm (*) 85 mm (**) 20 mm (*) 70 mm (**) 20 mm (*) 70 mm (**)
Langoestine-staarten	1 2 3 4	- 	60 of minder 61 tot 120 121 tot 180 meer dan 180	2 2 2 3	Skagerrak en Kattegat ehalve West-Schotland Ierse Zee [ICES VIa) en VII a)], Skagerrak en Kattegat West-Schotland en Ierse Zee [ICES VIa) en VIIa)]	72 mm 46 mm 37 mm 37 mm
Garnalen (Crangon crangon)	***Enige klasse***	***6,7 mm en meer (3)***	-			-
Noorse garnaal (Pandalus borealis) vers of A403 gekoeld	Enige klasse	-	250 of minder			-
Noorse garnaal in water of met stoom gekookt	1 2	-	160 of minder 161 tot 250			-
Noordzeekrabben (Cancer pagurus)	1 2	16 cm of meer(4) 13 tot 16 cm (4)	-			-

(*) Lengte van het pantser
(**) Totale lengte
(3) Breedte van het pantser
(4) Breedte van het pantser, gemeten op het breedste stuk

ISSN 0254-1513

COM(96) 157 def.

DOCUMENTEN

NL 03

Catalogusnummer : CB-CO-96-169-NL-C

ISBN 92-78-02627-1

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg

26